CONFÉRENCE

Pour un meilleur dialogue sur l'abattage rituel musulman
en France :
aspects religieux, scientifique, economique et juridique

Towards a dialogue on religious slaughter issues
in France and in Europe
Religious, Legal, Economical and Scientific Issues

Mardi 1er avril 2008 Eurosites République
Accueil petit déjeuner à 9:00

Tuesday 1st March 2008 at Eurosites République
Paris
Breakfast opens at 9.00 am

Lieu : Paris, République

Organisé par l'association A Votre Service et avec la participation du projet européen DIALREL
Organised by A Votre Service Association and with the help of the european project DIALREL

PROGRAMME

Débat animé par Foued Imarraine

1ere Partie - Abattage rituel et bien-être animal
1st Part - Ritual slaughter and animal welfare

Pour une amélioration des conditions de traitements et d'abattage des animaux
Towards better conditions for animals treatments and slaughtering

par le **Dr. Jean-Pierre Kieffer**, Président de l'O.A.B.A.
by Dr. Jean-Pierre Kieffer, President of O.A.B.A.

Abattage rituel, étourdissement et souffrance animale
Ritual slaughter, stunning procedures and animal suffering

par le **Dr. Joe Regenstein**, Professeur à l'Université de Cornell
by Dr. Joe Regenstein, Professor at Cornell University's College

2nde Partie- Enjeux sociaux, économiques et juridiques du marché halâl
2nd Part - Social, economical and legal issues of the halal market

Le marché halâl : une approche sociologique
The halal market : from a sociological perspective

par **Florence Bergeaud-Blackler**, sociologue
by Florence Bergeaud-Blackler, PhD in sociology

Le marché halâl : une approche économique
The halal market : from an economical perspective

par le **Responsable d'Irish Country Meat** - Irlande
by the Director of Irish Country Meat - Irlande

Le marché halâl : une approche juridique
The halal market : from a legal perspective

par le **Dr. Denis Simonin**, Commission Européenne (DG-SANCO)
by Dr. Denis Simonin, Legislative officer,
Animal welfare and Feed, European Commission

Association A Votre Service 70 Boulevard Anatole France - 93200 SAINT-DENIS (FRANCE)
Téléphone : 01 49 22 09 70 - Fax : 01 49 22 09 71
www.halal-avs.com - info@halal-avs.com

DIALREL Project : Encouraging Dialogue on issues of Religious Slaughter
www.dialrel.eu

Réalisation : OpenClick - Agence de Communication & Multimedia - www.openclick.fr - 01 48 20 83 14